

PHILIPS



English 3

简体中文 7

繁體中文 11

한국어 14

Important safety information

This machine is equipped with safety features. Nevertheless, read and follow the safety instructions carefully and only use the machine as described in these instructions, to avoid accidental injury or damage due to improper use of the machine. Keep this safety booklet for future reference.

Warning

General

- Check if the voltage indicated on the machine corresponds to the local mains voltage before you connect the appliance.
- Connect the machine to an earthed wall socket.
- Do not let the power cord hang over the edge of a table or worktop and do not let it touch hot surfaces.
- To avoid the danger of electric shock, never immerse the machine, mains plug or power cord in water or any other liquid.
- Do not pour liquids on the power cord connector.
- To avoid the danger of burns, keep body parts away from hot water jets produced by the machine.
- Do not touch hot surfaces. Use handles and knobs.
- Switch off the machine with the main switch located on the back (if present) and remove the mains plug from the wall socket:
 - if a malfunction occurs.
 - if you are not going to use the machine for a long time.
 - before you clean the machine.
- Pull at the plug, not at the power cord.
- Do not touch the mains plug with wet hands.
- Do not use the machine if the mains plug, the power cord or the machine itself is damaged.
- If the power cord is damaged, you must have it replaced by Philips, a service center authorized by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Do not make any modifications to the machine or its power cord.
- Only have repairs carried out by a service center authorized by Philips to avoid a hazard
- The machine should not be used by children.
- This machine is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the machine by a person responsible for their safety.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children.
- Keep the machine and its cord out of the reach of children.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the machine.
- Never insert fingers or other objects into the coffee grinder.
- Be careful when you dispense hot water and when the machine is rinsing the system. Before dispensing, small jets of water may come out of the hot water spout. Wait until the end of the dispensing cycle before you start using the machine or place LatteGo.

Caution

General

- This machine is intended for normal household use only. It is not intended for use in environments such as staff kitchens of shops, offices, farms or other work environments.
- Always put the machine on a flat and stable surface. Keep it in upright position, also during transport
- Do not place the machine on a hotplate or directly next to a hot oven, heater or similar source of heat.
- Only put roasted coffee beans in the bean hopper. Putting ground coffee, instant coffee, raw coffee beans or any other substance in the coffee bean hopper may cause damage to the machine.
- Do not use caramelized or flavored coffee beans.
- Let the machine cool down before you insert or remove any parts. The heating surfaces may retain residual heat after use.
- Never fill the water tank with warm, hot or sparkling water, as this may cause damage to the water tank and the machine.
- Never use scouring pads, abrasive cleaning agents or aggressive liquids such as petrol or acetone to clean the machine. Simply use a soft cloth dampened with water.
- Descaling your machine regularly. The machine indicates when descaling is needed. Not doing this will make your machine stop working properly. In this case, repair is not covered by your warranty.
- Do not keep the machine at temperatures below 0°C/32°F. Water left in the heating system may freeze and cause damage.
- Do not leave water in the water tank when you are not going to use the machine for a long period of time. The water can become contaminated. Use fresh water every time you use the machine.
- Never use any accessories or parts from other manufacturers or that Philips does not specifically recommend. If you use such accessories or parts, your warranty becomes invalid.
- Regular cleaning and maintenance prolongs the lifetime of your machine and ensures optimum quality and taste of your coffee.
- The machine is exposed continuously to moisture, coffee and scale. Therefore it is very important to regularly clean and maintain the machine as described in the user manual and shown on the website. If you do not perform these cleaning and maintenance procedures, your machine eventually may stop working. In this case, repair is not covered by your warranty.
- Do not clean the brew group in the dishwasher and do not use washing-up liquid or a cleaning agent to clean it. This may cause the brew group to malfunction and may have a negative effect on the coffee taste.
- Do not dry the brew group with a cloth to prevent fibers from collecting inside the brew group.
- Never drink the solution dispensed during the descaling process.
- Only put pre-ground coffee into the pre-ground coffee compartment. Other substances and objects may cause severe damage to the machine. In this case, repair is not covered by your warranty.
- The machine shall not be placed in a cabinet when in use.

Machines with classic milk frother

Warning

- To avoid the danger of burns, be aware that before dispensing, small jets of water may come out of the hot water spout.
- Never touch the classic milk frother with bare hands, as it may become very hot. Use the appropriate protective handle only.

Caution

- After frothing milk, quickly clean the classic milk frother by dispensing a small quantity of hot water into a container. Then remove the external part of the classic milk frother and wash it with lukewarm water.

Machines with LatteGo

Warning

- To avoid the danger of burns, be aware that dispensing may be preceded by jets of milk and steam.
- Wait until the end of the dispensing cycle before you remove LatteGo.

Caution

- Make sure that LatteGo is installed according to the instructions provided in the user manual before you select a milk-based coffee drink.
- **Do not** use LatteGo if not all components are correctly assembled according to the instructions provided in the user manual or if they are damaged.
- Do not pour any other liquids in LatteGo other than water and milk.
- Always remove LatteGo when you descale the machine and when you dispense hot water.
- All parts of LatteGo are dishwasher-safe.

AquaClean water filter

Read this important information carefully before you use the AquaClean water filter and save it for future reference.

Warning

- The AquaClean water filter is only designed for use with municipally treated tap water (which is constantly controlled and safe to drink according to legal regulations) and with water from private supplies which has been approved as safe to drink. If an instruction is received from the authorities that municipal water must be boiled, the filtered water must also be boiled. When the instruction to boil water is no longer in force, the entire coffee machine must be cleaned and a new cartridge inserted.
- Clean the water tank regularly.
- For certain groups of people (e.g. people with weakened immune systems and babies) it is generally recommended to fill the water tank with mineral water or boiled tap water, even when the AquaClean water filter is installed.

6 English

- For hygienic reasons, the material of the AquaClean water filter is subjected to a special treatment with silver. A small quantity of silver, which is harmless to health, may end up in the filtered water. This is in compliance with the World Health Organisation (WHO) recommendations for drinking water.
- If you suffer from kidney disease, are a dialysis patient and/or follow a sodium-restricted diet, please note that during the filtration process, the sodium content may be increased slightly. We advise you to consult your doctor first before using the filtered water.
- When you descale the coffee machine, always remove the AquaClean water filter from the water tank. Then thoroughly clean the whole water tank and replace the AquaClean water filter.
- Philips does not accept any responsibility or liability if the above recommendations for using and replacing the AquaClean water filter are not followed.

Caution

- Store replacement AquaClean water filters in a cool and dry place in their original, sealed packaging.
- As water is a foodstuff, the water in the water tank must be used up within 1 to 2 days.
- If you have not used your coffee machine for a prolonged period (e.g. a holiday, a period over 3 months from installation, or when a new filter is required), perform the procedure described in 'Activating the AquaClean water filter (5 min.)' in the user manual.

Electromagnetic fields (EMF)

This machine complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

Recycling

- Do not throw away the product with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment.
- Follow your country's rules for the separate collection of electrical and electronic products. Correct disposal helps prevent negative consequences for the environment and human health.

Warranty and support

If you need information or support, please visit www.philips.com/coffee-care or read the separate warranty leaflet.

重要安全信息

本咖啡机配备了安全功能。不过，请仔细阅读并遵循安全说明，仅按照这些说明中所述方式使用咖啡机，以避免因使用不当造成意外伤害或损坏。请保留本安全手册，以备日后参考。

警告

概述

- 在将本产品连接电源前，务必检查当地的电压是否与咖啡机所标电压一致。
- 将咖啡机连接至接地电源插座。
- 请勿将电源线悬挂在桌子或台面的边缘上，也不要让其接触高温物体表面。
- 为避免触电危险，切勿将咖啡机、电源插头或电源线浸入水中或任何其它液体中。
- 请勿将液体倒在电源线接头上。
- 为避免烫伤危险，请让各身体部位远离咖啡机产生的热水喷射。
- 不触摸高温物体表面。可使用把手和旋钮。
- 通过咖啡机背面的电源开关（如有）关闭咖啡机，并从插座拔下电源插头：
 - 如果发生故障。
 - 如果长时间不使用咖啡机。
 - 在清洁咖啡机前。
- 拔插头，请勿拉电源线。
- 请勿用湿手触摸电源插头。
- 如果电源插头、电源线或咖啡机本身受损，请勿再使用本咖啡机。
- 如果电源线损坏，则必须由飞利浦、飞利浦授权的维修中心或具有同等维修资格的专业人员来进行更换，以免发生危险。
- 请勿对咖啡机或其电源线进行任何修改。
- 为了避免风险，仅飞利浦的授权服务中心才能进行维修。
- 本咖啡机不能由儿童使用。
- 本咖啡机不适用于在肢体、感官或精神能力方面有缺陷或缺少使用经验和知识的人（包括儿童）使用，除非有负责他们安全的人对他们进行与本咖啡机使用有关的监督或指导。
- 不要让儿童对本产品进行清洁和保养。
- 将咖啡机及其线缆放在儿童接触不到的地方。
- 应照看好儿童，确保他们不摆弄咖啡机。
- 切勿将手指或其他物体插入咖啡研磨器。
- 在放热水或咖啡机正在冲洗系统时，请务必小心。放水之前，热水出水口可能会喷出少量的水。请等到出水周期结束再开始使用咖啡机或放置 LatteGo。

注意

概述

- 本咖啡机仅限于普通家用。不得用于商店、办公场所、农场或其他工作环境的员工食堂及类似环境。
- 务必将咖啡机置于水平、稳固的表面上。必须使其保持直立，搬运时也不例外。
- 请勿将咖啡机置于加热盘上或紧挨烤箱、加热器或类似热源放置。
- 仅将烘焙过的咖啡豆放于咖啡豆槽中。在咖啡豆槽中放入研磨的咖啡粉、速溶咖啡、生咖啡豆或任何其他物质，可能会损坏咖啡机。
- 请勿使用焦糖咖啡豆或风味咖啡豆。
- 待咖啡机冷却后再装入或取出任何部件。使用后，加热表面可能仍有余热。
- 切勿向水箱中注入温水、热水或苏打水，否则可能会损坏水箱和咖啡机。
- 切勿使用钢丝绒、研磨性清洁剂或腐蚀性液体（例如汽油或丙酮）来清洁咖啡机。只能使用蘸水的软布。
- 定期为咖啡机除垢。需要除垢时，咖啡机会予以指示。若不除垢，咖啡机将无法正常工作。这种情况造成的维修不在保修范围之内。
- 请勿将咖啡机置于温度低于 0° C/32° F 的环境。加热系统内剩余的水可能会冻结并导致损坏。
- 如果长时间不使用咖啡机，请倒空水箱中残留的水。水可能会受到污染。每次使用咖啡机时，请使用清水。
- 切勿使用其他制造商生产的或未经飞利浦特别推荐的任何配件或部件。如果您使用了此类配件或部件，本产品的保修将会失效。
- 定期清洁和维护可延长咖啡机的使用寿命，并确保冲煮出品质更好和口味更佳的咖啡。
- 本咖啡机持续暴露于水汽、咖啡和水垢环境中。因此，按照用户手册中所述以及网站上所示的说明，定期清洁和维护本咖啡机非常重要。如果不执行这些清洁和维护过程，咖啡机最终会停止工作。这种情况造成的维修不在保修范围之内。
- 请勿用洗碗机清洁萃取机芯，也不要用水或清洁剂进行清洁。这可能导致萃取机芯发生故障并对咖啡口感产生负面影响。
- 请勿用布擦干萃取机芯，以免纤维堆积在萃取机芯内。
- 切勿饮用除垢过程中放出的溶液。
- 仅在咖啡粉槽中放入咖啡粉。其他物质和物体可能会严重损坏咖啡机。这种情况造成的维修不在保修范围之内。
- 本咖啡机不应放在柜内使用。

带经典奶泡器的咖啡机

警告

- 为避免烫伤危险, 请注意放水前热水出水口可能会喷出少量的水。
- 切勿直接用手触摸经典奶泡器, 因为它可能会非常烫。仅可使用相应的保护手柄。

警告

- 制作奶泡后, 向经典奶泡器中注入少量热水, 即可快速清洁奶泡器。然后取下经典奶泡器的外部部件, 并用温水进行冲洗。

配有 LatteGo 的咖啡机

警告

- 为避免烫伤危险, 请注意放水前可能会有牛奶和蒸汽喷出。
- 请等到出水周期结束后再取下 LatteGo。

注意

- 在选择牛奶咖啡饮料前, 请确保已按照用户手册中的说明安装了 LatteGo。
- 如果有组件未按照用户手册中的说明正确组装, 或者如果组件损坏, 请勿使用 LatteGo。
- 除水和牛奶外, 请勿将其他任何液体倒入 LatteGo。
- 在为咖啡机除垢或放热水时, 请务必移除 LatteGo。
- LatteGo 的所有部件均可用洗碗机清洗。

AquaClean 滤水器

使用 AquaClean 滤水器之前, 请仔细阅读此重要信息, 并妥善保管以供日后参考。

警告

- AquaClean 滤水器仅适用于经过城市自来水厂处理的自来水（根据法律规定受到持续监管, 可以安全饮用) 以及获得安全饮用许可的私营水源。如果根据有关部门的指示, 城市自来水必须煮沸, 则过滤水也必须煮沸。自来水煮沸指令的有效期结束后, 必须全面清洗咖啡机并插入新滤芯。
- 定期清洗水箱。
- 对于特定人群(例如免疫系统受损的人和婴儿), 即便安装了 AquaClean 滤水器, 通常仍建议向水箱中注入矿泉水或烧开的自来水。

10 简体中文

- 出于卫生原因, AquaClean 滤水器的材料需要用银进行特殊处理。过滤水中可能含有少量对健康无害的银。这符合世界卫生组织 (WHO) 关于饮用水的建议。
- 如果您有肾病、正在接受透析治疗和/或需要限制饮食中的钠, 请注意, 钠含量可能在过滤过程中略微上升。建议您在使用过滤水前先咨询医生。
- 为咖啡机除垢时, 必须从水箱中取出 AquaClean 滤水器。然后彻底清洗整个水箱, 更换 AquaClean 滤水器。
- 若未遵守上述 AquaClean 滤水器的使用和更换建议, 飞利浦将不承担任何责任。

注意

- 将备用的 AquaClean 滤水器存放在阴凉干燥处, 不得损坏原始密封包装。
- 因为水属于食品, 水箱中的水必须在 1 至 2 天内用完。
- 如果长期未使用咖啡机 (例如, 节假日、安装后 3 个月以上或需要新滤水器时), 请执行用户手册中“激活 AquaClean 滤水器 (5 分钟)”部分所述的步骤。

电磁场 (EMF)

本咖啡机符合所有有关暴露于电磁场的适用标准和法规。

回收

- 弃置本产品时, 请不要将其与一般生活垃圾放在一起, 应将其交给政府指定的回收中心。这样做将有利于环保。
- 请遵守您所在国家/地区的电器和电子产品专门回收规定。正确处置废弃产品有助于避免对环境和人类健康造成不良后果。

保修和支持

如需信息或支持, 请访问, 请访问 www.philips.com/coffee-care 或阅读单独的保修卡。

重要安全資訊

咖啡機備有多種安全功能，但是您仍需仔細閱讀並遵照安全性指示，僅可根據相關指示使用咖啡機，以避免不當使用咖啡機所造成的意外傷害或毀壞。請保留本安全說明書以供日後參考。

警示

一般

- 在您連接電源之前，請先檢查咖啡機上所標示的電壓是否與您當地的電源系統電壓一致。
- 將咖啡機連接到有接地的電源插座。
- 請勿讓電源線懸掛在餐桌或工作台邊緣，並確定不會接觸高溫表面。
- 為避免有觸電的危險，請勿將咖啡機、插頭或電源線浸入水或任何其他液體中。
- 請勿讓液體淋濕電源線接頭。
- 為避免有燙傷的危險，身體各部位應遠離咖啡機噴出的熱水。
- 請勿接觸高溫表面，務必使用握手和旋鈕。
- 使用咖啡機背後的主開關(如果有的話)，關閉咖啡機電源，並將電源插頭從牆上插座拔除：
 - 若發生故障。
 - 若長時間不使用本產品。
 - 清潔咖啡機之前。
- 請拔插頭，切勿拉扯電源線。
- 接觸插頭時，請確保雙手乾燥。
- 當插頭、電源線或機器本身受損時，請停止使用。
- 如果電源線損壞，則必須交由飛利浦、飛利浦授權之服務中心，或是具備相同資格的技師更換，以免發生危險。
- 請勿擅自改裝咖啡機或電源線。
- 勿讓飛利浦授權的維修中心進行維修作業，以免發生危險。
- 兒童不得使用咖啡機。
- 本咖啡機不適合供下列人士(包括兒童)使用：身體官能或心智能力退化者，或是經驗與使用知識缺乏者。他們需要有負責其安全的人員在旁監督，或指示產品的使用方法，方可使用。
- 請勿讓兒童進行清潔和使用者維護。
- 請勿讓孩童接觸咖啡機與電線。
- 請看管孩童，避免他們將咖啡機當成玩具。
- 請勿將手指或其他物品插入咖啡研磨機。
- 取用熱水及咖啡機沖洗系統時請務必小心。取用前，可能會有少許熱水從熱水流出口噴出。請靜待出水循環結束，再開始使用咖啡機或放置 LatteGo。

警告

一般

- 本咖啡機僅供一般家用，並非用於商店的員工廚房、辦公室、農舍或其他工作場所。
- 勿將產品置於穩固的平面上。搬運時也請保持直立狀態。
- 請勿將咖啡機放在加熱盤上，或直接放在高溫烤箱、加熱器或類似熱源旁邊。
- 豆槽只能放入烘焙的咖啡豆。豆槽中放入咖啡粉、即溶咖啡、未烘焙的咖啡豆或其他任何物質可能會造成機器損壞。
- 請勿使用焦糖化或加味的咖啡豆。

- 裝入或拆除任何零件前，請務必先讓咖啡機冷卻。加熱面在使用後可能會有餘熱。
- 請勿在水箱中裝入溫水、熱水或氣泡礦泉水，否則可能會損害水箱和咖啡機。
- 絶對不可使用鋼絲絨、磨蝕性的清潔劑或侵蝕性的液體 (例如汽油或丙酮) 清潔咖啡機。使用軟布沾水擦拭即可。
- 定期為咖啡機除垢。咖啡機會提示除垢的時間。不定期除垢，咖啡機可能出故障。此類故障不屬於保修範圍。
- 請勿將咖啡機放在低於 0° C/32° F 的地方。加熱系統內殘留的水可能會凍結並造成損壞。
- 若長時間不使用咖啡機，則請勿將水留在水箱內。水可能會有汙染，每次使用咖啡機時均請使用乾淨的水。
- 請勿使用其他製造商的任何配件或零件，或非飛利浦建議之配件或零件。如果您使用上述的配件或零件，產品保固將失效。
- 定期清潔及維護可延長咖啡機的壽命，並可確保最佳咖啡品質與口感。
- 由於咖啡機持續接觸到水氣、咖啡和水垢，因此依網站上使用手冊的說明來定期清潔及維護咖啡機是十分重要的。若未執行這些清潔及維護程序，咖啡機最終可能會停止運作。若是這樣，保固將不涵蓋此種維修。
- 請勿將沖煮組件放入洗碗機清洗，同時也請勿使用洗碗精或清潔劑來清潔。這可能會造成沖煮組件故障，並影響咖啡的口感。
- 請勿用布擦乾沖煮組件，以避免沖煮組件內累積纖維。
- 在除垢程序期間，請勿飲用流出的溶液。
- 預磨咖啡粉槽只能放入預磨咖啡粉。其他物質和物品可能會嚴重損壞咖啡機。此類故障不屬於保修範圍。
- 正在使用機器時，請勿將機器放置於櫥櫃內。

配備經典奶泡器的咖啡機

警示

- 為避免有燙傷的危險，請注意取用前可能會有少許熱水從熱水流出口噴出。
- 切勿徒手觸碰奶泡器，它的溫度可能會變得相當高。務必使用適當的保護握把。

警告

- 在製作奶泡之後，讓小量的熱水流入一個容器中，來進行清潔經典奶泡器的快速清潔。接著取下經典奶泡器外部零件，並以溫水清洗。

配備 LatteGo 咖啡機

警示

- 為避免有燙傷的危險，請注意咖啡流出之前可能會先噴出牛奶和蒸氣。
- 取出 LatteGo 前，請靜待出水循環結束。

警告

- 請先確認已按照使用手冊隨附的使用說明安裝 LatteGo，再選擇奶類咖啡飲品。
- 所有組件若未按照使用手冊隨附的使用說明正確組裝，則請勿使用 LatteGo，以免損壞。
- 僅限水和牛奶，其他任何液體則切勿倒入 LatteGo。
- 為咖啡機除垢及提供熱水時，務必取出 LatteGo。
- LatteGo 的所有零件均可放入洗碗機清洗。

AquaClean 濾水器

使用 AquaClean 濾水器前，請先仔細閱讀此重要資訊，並保留說明書以供日後參考。

警示

- AquaClean 濾水器的設計僅能使用經公共處理過的自來水 (持續受到控管且依法可安全飲用的水) 以及經認證可供安全飲用的私人水廠所供應的用水。若主管機關表示公共用水必須煮沸後再飲用，則過濾水同樣應煮沸。若不再要求將水煮沸，則應將整台咖啡機清潔乾淨，再裝入新的濾芯。
- 請定期清潔水箱。
- 特定族群使用者 (如免疫系統較弱的人及嬰兒)，即便已安裝 AquaClean 濾水器，一般仍建議在水箱注入礦泉水或煮沸的自來水。
- 基於衛生考量，AquaClean 濾水器的材質以銀進行過特殊處理。過濾水中可能會出現少量的銀，對健康無害，且符合世界衛生組織 (WHO) 對飲用水的建議標準。
- 若是患有腎臟疾病、正在接受透析治療及/或飲食上需限制鈉的攝取量，請注意在過濾過程中，鈉含量會稍微上升。建議在飲用過濾水之前先諮詢醫師。
- 為咖啡機除垢時，請務必將 AquaClean 濾水器從水箱取出，再將整個水箱徹底清潔完畢，然後更換 AquaClean 濾水器。
- 若使用和更換 AquaClean 濾水器時未依照以上建議，飛利浦恕不負責。

警告

- 請將 AquaClean 濾水器維持原本的密封包裝存放在陰涼乾燥處。
- 由於飲水屬於食品，水箱內的水請務必在 1 至 2 天內使用完畢。
- 若有一段較長的時間未使用咖啡機 (如假日、自安裝後超過 3 個月以上、或需要更換新濾水器時)，請執行使用手冊「啟動 AquaClean 濾水器 (5 分鐘)」內的所述程序。

電磁波 (EMF)

本咖啡機符合所有電磁波暴露的相關適用標準和法規。

回收

- 本產品使用壽命結束時請勿與一般家庭廢棄物一併丟棄。請將該產品放置於政府指定的回收站，此舉能為環保盡一份心力。
- 請按照您所在國家/地區的規定，分類與回收電子電器產品。正確處理廢棄物有助避免對環境和人類健康的負面影響。

保固與支援

如需資訊或支援，請造訪：www.philips.com/coffee-care，或另行參閱保固說明書。

중요 안전 정보

이 커피 머신에는 안전 기능이 장착되어 있습니다. 그럼에도 부적절한 커피 머신 사용으로 인해 부상 또는 손상을 입지 않도록 안전 지침을 주의 깊게 읽고 준수하며 이 지침에 설명된 대로 커피 머신을 사용하시기 바랍니다. 이 안전 책자는 나중에 참조할 수 있도록 잘 보관하십시오.

경고

일반

- 전원을 연결하시기 전에 커피 머신의 어댑터에 표시된 전압과 해당 지역의 전압이 일치하는지 확인하십시오.
- 커피 머신을 접지된 벽면 콘센트에 연결하십시오.
- 전원 코드가 식탁이나 조리대의 가장자리로 훌러내리지 않으며 뜨거운 표면에 닿지 않도록 하십시오.
- 감전 사고의 위험을 방지하려면 커피 머신, 전원 플러그, 전원 코드를 물이나 다른 어떤 액체에도 담그지 마십시오.
- 전원 코드 커넥터에 액체를 뿯지 마십시오.
- 화상 위험을 방지하려면 커피 머신에서 분사되는 뜨거운 물 근처에 신체 부위를 두지 마십시오.
- 뜨거운 표면에 손을 대지 마십시오. 손잡이와 조절기를 사용하십시오.
- 다음과 같은 경우 뒷면(있는 경우)에 있는 전원 스위치를 끈 다음 벽면 콘센트에서 전원 플러그를 뽑으십시오.
 - 오작동이 발생할 경우
 - 제품을 오랫동안 사용하지 않을 경우
 - 커피 머신을 청소하기 전
- 전원 코드를 잡지 말고 플러그를 잡고 당기십시오.
- 젖은 손으로 전원 플러그를 만지지 마십시오.
- 만약 전원 플러그나 전원 코드 또는 본체가 손상되었을 때는 머신을 사용하지 마십시오.
- 전원 코드가 손상된 경우, 안전을 위해 필립스 서비스 센터 또는 필립스 서비스 지정점에 의뢰하여 교체하십시오.
- 커피 머신이나 전원 코드를 개조하지 마십시오.
- 수리가 필요할 경우 안전을 위해 필립스 지정 서비스 센터만 이용하십시오.
- 이 커피 머신은 어린이가 사용해서는 안 됩니다.
- 어린이를 비롯하여 신체적인 능력, 감각 또는 정신적인 능력이 떨어지는 사람이나 경험과 지식이 풍부하지 않은 사람이 혼자서 이 커피 머신을 함부로 조작하면 사고가 발생할 수 있습니다. 안전에 책임을 지는 보호자가 사용 방법을 지도하거나 곁에서 지켜보십시오.
- 어린이가 제품 청소 및 관리를 하도록 두어서는 안 됩니다.
- 커피 머신과 전원 코드는 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오.
- 어린이가 커피 머신을 가지고 놀지 못하도록 지도하십시오.
- 손가락이나 다른 이물질을 커피 분쇄기에 넣지 마십시오.
- 온수를 배출할 때나 제품이 시스템 헹굼 과정을 실행 중일 때 주의하십시오. 온수 배출구에서 뜨거운 물이 배출되기 전에 소량의 물 줄기가 먼저 배출될 수 있습니다. 제품을 이용하거나 LatteGo를 배치하기 전에 배출 과정이 끝날 때까지 기다리십시오.

주의

일반

- 이 커피 머신은 가정용입니다. 본 제품은 매장의 직원 휴게실, 사무실, 농장 또는 기타 작업 환경 등에서 사용하기 위한 것이 아닙니다.
- 커피 머신을 평평하고 안정적인 곳에 두십시오. 이동 시에도 항상 똑바로 세워 옮기십시오.
- 커피 머신을 열판 위, 뜨거운 오븐 바로 옆, 히터 또는 화기 근처에 놓지 마십시오.
- 원두 투입구에는 볶은 커피 원두만 넣으십시오. 커피 원두 투입구에 분쇄 커피, 인스턴트 커피, 커피 생두 또는 다른 물질을 넣으면 커피 머신이 손상될 수 있습니다.
- 캐러멜 원두나 향이 첨가된 원두를 사용하지 마십시오.
- 부품을 끼우거나 빼낼 때는 커피 머신이 충분히 식은 후에 하십시오. 사용 후 가열 표면에 잔열이 남아 있을 수 있습니다.
- 물탱크에 따뜻하거나 뜨거운 물 또는 탄산수를 채우지 마십시오. 물탱크와 커피 머신이 손상될 수 있습니다.
- 커피 머신을 세척할 때 수세미, 연마성 세제나 휘발유, 아세톤과 같은 강력 세제를 사용하지 마십시오. 물에 적신 부드러운 천을 사용하여 닦으십시오.
- 커피 머신의 석회질을 정기적으로 제거하십시오. 석회질 제거가 필요한 경우 커피 머신에 메시지가 표시됩니다. 석회질을 제거하지 않으면 커피 머신이 제대로 작동하지 않습니다. 이러한 경우의 수리는 보증되지 않습니다.
- 0° C/32° F 이하의 온도에서 커피 머신을 보관하지 마십시오. 가열 시스템에 남아 있는 물이 얼어 손상될 수 있습니다.
- 커피 머신을 장기간 사용하지 않을 경우 물탱크에 물을 남아 있지 않도록 하십시오. 물이 오염될 수 있습니다. 커피 머신을 사용할 때는 항상 깨끗한 물을 사용하십시오.
- 다른 제조업체에서 만들었거나 필립스에서 권장하지 않는 제품 액세서리 또는 부품은 절대 사용하지 마십시오. 이러한 액세서리나 부품을 사용했을 경우에는 품질 보증이 무효화됩니다.
- 정기적인 세척과 유지관리를 통해 커피 머신의 수명이 연장되고 최적의 커피 맛과 품질이 보장됩니다.
- 이 커피 머신은 습기, 커피 및 석회질에 계속 노출됩니다. 따라서 사용 설명서와 웹 사이트에 설명된 대로 커피 머신을 정기적으로 세척하고 유지관리하는 것이 중요합니다. 이러한 세척 및 유지관리 절차를 수행하지 않으면 결국 커피 머신이 작동되지 않을 수 있습니다. 이러한 경우의 수리는 보증되지 않습니다.
- 추출기를 식기세척기로 세척하지 마시고 세척 시 주방용 액체 세제나 세정제를 사용하지 마십시오. 이렇게 할 경우 추출기가 고장 날 수 있으며 커피의 향과 맛을 떨어뜨릴 수 있습니다.
- 추출기 내부를 천으로 닦으면 보풀이 묻을 수 있으므로 천으로 닦지 마십시오.
- 석회질 제거 과정에서 배출된 용액은 절대 마시지 마십시오.
- 분쇄 커피함에는 분쇄 커피만 넣어 주십시오. 다른 물질이나 물건을 넣으면 커피 머신에 심각한 손상을 초래할 수 있습니다. 이러한 경우의 수리는 보증되지 않습니다.
- 커피 머신을 사용할 때에는 캐비닛에 두지 마십시오.

클래식 우유 거품기가 있는 머신

경고

- 화상 위험을 방지하려면 뜨거운 물이 본격적으로 배출되기 전에 소량의 뜨거운 물이 분사되어 스팀이나 뜨거운 물이 배출될 수 있음을 유의하십시오.
- 클래식 우유 거품기는 매우 뜨거우니 맨손으로 만지지 마십시오. 적합한 보호용 손잡이만 사용하십시오.

주의

- 우유 거품을 낸 후에는 용기에 소량의 뜨거운 물을 배출하여 클래식 우유 거품기를 빠르게 세척하십시오. 그런 다음 클래식 우유 거품기의 바깥 부분을 빼내 미지근한 물로 씻습니다.

LatteGo가 있는 머신

경고

- 화상 위험을 방지하려면 배출 과정에서 우유나 스텀이 분사될 수 있음을 유의하십시오.
- 배출 과정이 끝날 때까지 기다린 후 LatteGo를 빼내십시오.

주의

- 우유 함유 커피를 선택하기 전에 LatteGo가 사용 설명서에 나와 있는 지침을 따라 설치될 수 있도록 하십시오.
- 사용 설명서에 나와 있는 지침대로 모든 부품들이 올바르게 조립되지 않았거나 손상되었을 경우 LatteGo를 이용하지 마십시오.
- LatteGo에는 물(세척용) 또는 우유 외에 다른 액체를 넣지 마십시오.
- 제품의 석회질을 제거하거나 뜨거운 온수를 배출하기 이전에 항상 LatteGo를 제거하십시오.
- LatteGo의 모든 부품은 식기 세척기로 청소할 수 있습니다.

AquaClean 정수 필터

AquaClean 정수 필터를 사용하기 전에 이 중요 정보를 주의 깊게 읽고 나중에 참조할 수 있도록 잘 보관하십시오.

경고

- AquaClean 정수 필터는 지방 당국에서 처리하는 수돗물(법률 규제에 따라 지속적으로 관리되어 안전하게 마실 수 있는 물)과 식용으로 인정되어 민영 기업에서 공급하는 물에 대해서만 사용하도록 설계되었습니다. 수돗물을 반드시 끓여서 사용해야 한다는 해당 지방 당국의 지침이 있는 경우 정수된 물도 반드시 끓여서 사용해야 합니다. 물을 끓여서 사용해야 한다는 지침이 더 이상 유효하지 않은 경우 전체 커피 머신을 세척하고 새 카트리지를 삽입해야 합니다.
- 정기적으로 물탱크를 세척하십시오.
- 일부 사용자들의 경우(예: 면역 체계가 약한 분 및 유아)의 경우 AquaClean 정수 필터가 설치되어 있다 하더라도, 일반적으로 물탱크에 끓인 수돗물이나 미네랄 워터를 채워 사용하는 것이 좋습니다.
- 위생상의 이유로 AquaClean 정수 필터는 은 성분으로 특수하게 처리되어 있습니다. 소량의 은이 정수된 물에 흘러들어 갈 수 있으나 인체에는 무해합니다. 이는 식용수에 대한 세계보건기구(WHO)의 권장 사항을 준수합니다.
- 신장 질환이 있거나 투석 환자 및 나트륨 섭취 제한 다이어트 중인 경우 정수 과정에서 나트륨 함유량이 약간 증가할 수 있음을 참고하시기 바랍니다. 정수된 물을 사용하기 전에 먼저 전문의와 상담하시기 바랍니다.
- 커피 머신의 석회질을 제거하려는 경우 물탱크에서 AquaClean 정수 필터를 항상 제거하십시오. 그런 다음 전체 물탱크를 깨끗이 세척하고 AquaClean 정수 필터를 교체하십시오.
- AquaClean 정수 필터의 사용과 교체에 대한 위의 권장 사항을 준수하지 않은 경우 Philips는 어떠한 책임도 없음을 알려 드립니다.

주의

- 교체용 AquaClean 정수 필터는 시원하고 건조한 장소에서 원래 밀봉된 포장 상태로 보관하십시오.

- 물은 식품이므로 물탱크의 물은 1~2일 이내에 반드시 사용해야 합니다.
- 장기간(예: 휴일, 설치 후 3개월 이상 또는 새 필터가 필요한 경우) 커피 머신을 사용하지 않는 경우 사용 설명서의 'AquaClean 정수 필터 활성화(5분)' 장에 설명된 절차를 수행하십시오.

EMF(전자기장)

이 커피 머신은 EMF(전자기장) 노출과 관련된 모든 기준 및 규정을 준수합니다.

재활용

- 수명이 다 된 제품은 일반 가정용 쓰레기와 함께 버리지 말고 지정된 재활용품 수거 장소에 버리십시오. 이를 준수함으로써 환경 보호에 동참할 수 있습니다.
- 전기 및 전자 제품의 분리 수거에 대한 해당 국가의 규정을 준수하십시오. 제품을 올바르게 폐기하면 환경과 인체 건강에 미치는 부정적인 영향을 예방할 수 있습니다.

품질 보증 및 지원

보다 자세한 정보나 지원이 필요한 경우에는 웹 사이트(www.philips.com/coffee-care)를 방문하거나 별도의 제품 보증서를 참조하십시오.



www.philips.com/coffee-care



421945023111



>75% recycled paper